

KELEIVIS

THE TRAVELER — LITHUANIAN WEEKLY

SO. BOSTON, MASS., 1974 METŲ KOVO - MARCH 12

70-TIEJI METAI

NR. 11

"Keleivis" telefonas AN 8-3071

Second-class postage paid at Boston, Massachusetts

Atakiro numerio kaina 20 centų

Prez. Nixono gynimosi kova sunkeja

Jis čim dažniau kalbėti spaudos konferencijose ir kitomis progomis gindamas nuo puolėjų, bet jam prireikia kaltinimai taip pat sistemingai dauginami.

Prez. Nixonas pastaruoju metu vis dažniau ėmė šaukti spaudos konferencijas ir kitomis progomis gintis nuo kritikų ir kaltintojų, kurie vis garsiau reikalauja jį suspenduoti ar priversti atšalyti. Tuo požiūriu įdomi buvo ir jo kovo 8 d. vykusio spaudos konferencija.

Čia ypač atkreiptinas dėmesys į jo atskleistą naujo rinkimų įstatymo projektą, kuris tarsi būtų nukreiptas prieš tas pačias blogybes, išrėkėjusias per paties prez. Nixono rinkimų akciją ar kuo jis pats dabar kaltinamas.

Tuo įstatymo projektu norima griežtai apriboti paskirų bendrovių ar asmenų aukštųjų kandidatų rinkimams paremti. Pagal jį negalėtų būti paskiro individo auka didesnė kaip \$3.000 kongresmano ar senatoriaus rinkimams ir didžiausia \$15.000 — prezidento rinkimams. Būtu taip pat draudžiamas rinkimų dovanos iš užsienio ar didžiųjų korporacijų, kas iki šiol pasitaikydavo. Tuo lvy norima apsidrausti, kad ateityje stambieji finansininkai, valdantieji bilijonus dolerių per rinkimus prezidento "nenušipirktų"...

Prez. Nixonas atmetė nuomonę, kad rinkimų išlaidas reikėtų padengti iš federalinių mokesčių, nes tuo atveju piliečiai turėtų finansuoti ir visiškai nepriimtina priešinę partijos kandidatą.

Betgi ir šioje konferencijoje prezidentas buvo klausinėjamas apie Watergate bylą ir jo atsakomybę dėl patarėjų veiksmų, o vėliau, ar jis sutiktų duoti teismui daugiau reikalaujamą magnetofono juostą su užrašais jo pasikalbėjimais šia proga prezidentas pareiškė, kad jis sutiktų, reikalui esant, atskiram susitikime su kongreso komiteto atstovais prisiektas liudyti. Tai jau didelė nuolaida, bet tardytojai labiau nageidauja iraių negu liudijimo prisiekus...

Šiuo metu prezidentui formuluojami trys pagrindiniai kaltinimai.

Pirmas — nepaprastai sumąžinti mokesčiai. Sakoma, kad šis kaltinimas galys būti sunkesnis negu Watergate net ir tuo atveju, jeigu tie mokesčiai būtų pavėluotai iš kaltininko išieškoti.

Antra — jo paties pareikimų prieštaravimai, kada sužinojęs apie duotus "kyšius" pinigais Watergate nusikaltėliams ginti.

Trečia — kodėl praėjusių metų kovo 21 d. patyręs visą skandalą, nenukreipęs bylos į teismą, nepavedęs tirti FBI ar generaliniam prokurorui, o pats atskirai reikalą gvildinęs?

Prez. Nixono padėtis gali dar pasunkėti, tęsiantis 7 jo artimiausių padėjėjų teismų, kuriame neabejotinai iškils naujų prieštaravimų ir painiavų.

Bet prezidentas pakartotinai tvirtina, kad jis neatsistatydinęs ir kovosias iki galo ar laimėjimo.

Dar 6 Nixono žmonės teisiami

Grand jury apkaltino 6 asmenis už įsiveržimą į Los Angeles psichiatro Fieldinggo kabinetą. Įsiveržėliai ten norėjo surasti dr. Ellsbergą kompromituojančių dokumentų. Dr. Ellsbergas, kaip žinoma, spaudai perdavė slapto Pentagono dokumentų.

Teismo atsakomybės patrauktieji yra: buvęs prez. Nixono vyr. patarėjas vidaus politikos reikalais Ehrlichman, buv. Baltųjų rūmų juriskonsultas Colson, Nixono rinkiminio komiteto finansų patarėjas Liddy ir dar 3 asmenys, kurie dalyvavo ir įsiveržime į demokratų rinkiminę būstinę Watergate viešbuty.

Ehrlichman jau yra patrauktas teisman Watergate byloje. Dabar šioj byloj jis yra kaltinamas pasiuntęs minėtus asmenis įsiveržti į daktaro kabinetą.

Jau esame rašę, kad 8 artimi prez. Nixono padėjėjai patraukti teisman už įsiveržimą į rinkiminę demokratų būstinę Watergate.

Maršalas ragina ginkluotis

Sovietų S-gos krašto apsaugos ministras maršalas Griečka "Komunist" žurnale išpėja nepasitiktė Rytų-Vakarų atoslūgiu ir reikalauja daugiau lėšų skirti ginklavimuisi. "Agresyvūs imperialistai turi visuomet žinoti, kad mes esame pasiruošę," rašo marš. Griečka.

Kadangi Sovietų S-goje joks maršalas negali savo atskiros asmeninės nuomonės viešai reikšti, tai ir ši Griečkos kalba yra Politbiuro balsas, kuriuo norima paremti savus imperialistinius siekius.



Amerikos Lietuvių Tarybos New Yorko skyriaus valdyba priima New Yorko mero A. Beame proklamaciją, kurioje 1974 m. vasario 16-ji diena būtų paskelbta Lietuvių diena. Iš kairės į dešinę: Altonas marš. Marija Zukauskienė, vicepirm. Altonas Koncė, New Yorko miesto komisijonierius C. Slepian, narys Albertas Oslapas, pirm. Steponas Briedis, sekret. Jonas J. Gaidys ir marš. Bronė Spūdienė. Trūksta izdininko Igno Gasiliūno. Nuotrauka Petro Ažuolo

Karalių karaliui vis sunkiau

Etiopijos imperatorius Selassie nusileido savo maistaujančiai kariuomenei ir sutiko pakelti kariuonę albas.

Suikudo ir darbininkai, pareikalavę pakelti atlyginimus, teisės streikuoti, spaudos laisvės, nemokamo mokslo neturtingiesiems ir kt. Buvo paskelbtas ir generalinis streikas, bet naujam premjerui pavkvo su darbininkų atstovais susitarti. Haile Salassie yra jau 81 m. amžiaus. Pastarieji neramumai jį gerokai sukrėtė. Jis rengiasi paskelbti naują konstituciją, kur tautai būtų duodama daugiau teisių, bet kažin ar suspės savo planus įvykdyti.

Suomiai norėjo išeiti iš įsivertėjusio A. Solženicino knyga "Archipelag Gulag", bet išsigando savo "gerojo didžiojo kaimyno" rusų ir nuo to sumanymo atsikakė.

Arabai neskuba duoti alyvos

Pirmadienį 9 alyvą paroduojančių arabų valstybių atstovai turėjo susirinkti Egipto sostinėje naujos alyvinių politikos aptarti, bet 3 valstybių atstovai neatvyko, todėl konferencija atidėta iki trečiadienio. Ji dabar bus Libijos sostinėje.

Konferencija svarstys, ar naftos tiekimo Amerikai sustabdymą atšaukti, ar ne.

AP agentūra paskelbė žinią, kad Maskvoje, Raudonojoje aikštėje, kovo 8 d. apsiplūsi benzino susideginimo moteris. Užsienio radijo žiniomis, tai buvusi estė, kuri protestavo prieš sovietų režimą, bet tikslesnių žinių dar nėra.

Sustreikavo 3.000 Massachusetts statybos granu, buldozerių ir kitų sunkiųjų statybos priemonių operatorių.

Britanijoje grįžta normalus gyvenimas

Darbiečių valdžia susitarė su streikuojančiais angliais, pakėlus jį atlyginimą, vidurkį imant, 35%.

Angliakasiai jau pradėjo darbą. Įmonėse grąžinta ir 8 darbo dienų savaitė. Elektros suvaržymas prekyboje ir įstaigose kol kas dar paliekamas.

Golda Meir vėl premjerė

Izraelio premjerė Golda Meir buvo atsiskiusi sudaryti naują ministrų kabinetą, bet savo nuomonę pakeitė. Ji sudarė beveik tu patį anksčiau kabinete buvusių asmenų koalicinę darbo, tautinės religijos ir nepriklausomų liberalų partijų vyriausybę ir tai gavo parlamento pritarimą.

Ispanijoje labai sugedo katalikų ir Franco santykiai.

Brežnevas nori sumažinti Solženicino šešėlį

Jis neturįs pakenkti Rytų-Vakarų įtampos atoslūgiui, nes nereikiąs visos Sovietijos nuotaikos. Solženicino klausimas nepatogus ir Amerikos "politiniams biznieriems".

Rašytojo Aleksandro Solženicino ištrėmimas iš Sovietų Sąjungos ir jo veikale "Archipelag Gulag" Vakarų pasauliui atskleista baisi sovietinio komunizmo politinė inkvizicija sudaro gana daug nepatogumų šios dienos diplomatinėms "didmeistėriams", neva siekiančioms Rytų totalitarinio režimo ir Vakarų demokratijos sąsambūvį.

Solženicino knyga, didžiuliu tiražu paplitusi Europoje, gerokai nuteikė prieš sovietus ne tik tenykečių visuomenę, bet ir vadovaujančius politikus, dar labiau pažadindama nepasitikėjimą ru-

siškuoju derybų partneriu. Tai ypač pajusta Genevoje vykstančioje Europos Sąjungumo ir Bendradarbiavimo konferencijoje.

Nors minėta knyga Amerikoje anglų kalba išeis dar kiek vėliau, bet jau ir spaudoje pasirodžiusios jos ištraukos čia padarė nemažą įspūdį. To padariny kilo mintis pakviesti Solženiciną tarsi žodį jungtiniame atstovų rūmų ir senato posėdyje net pasiūlymas prez. Nixonui suteikti šiam sovietų tremtiniui Amerikos garbės pilietybę.

Zinoma, čionykštė administracija nuo Solženicino šešėlio gražbyliaudama ginasi. Ir dr. H. Kissingeris, ir prez. Nixonas jau keliais atvejais pareiškė, kad dėl šio autoriaus ištrėmimo ar jo knygos negalima ešą gadin- ti sovietinių Sovietų S-gos ir JAV-biu santykių ir grįžti į šaltojo karo laikus.

Kovo 10 dieną ta pačia tema prašeko ir sovietų komunistų vadas Leonidas I. Brežnevas, iki šiol vaidinęs, kad Solženicino klausimas esąs nereikšmingas.

Pokalybje su prancūzų žurnalistais jis padarė eilę priekaitų Vakarių politikams, kurie, esą, kelia Genevos konferencijoje "menkos svarbos klausimus" ir tuo trukdo konferencijos pažangai. O kaip žinome tie klausimai yra sovietinio britali priešparda krašto viduje ir atsakymas už politinį atoslūgį prinažinti "laisva idėjom pasikeitimo principą", kuri ir Solženicinas kelia.

Šia proga Brežnevas pareiškė žurnalistams, kad Solženicinas neturįs būti problema, kad vienas rašytojas neturįs lėtimti siekiamo Rytų ir Vakarų sambūvio, kad Solženicinas nevalis atstovauti viso krašto nuotakai ir nuomonei.

Brežnevas vpač reikšė pasipiktinimą prancūzų spaudos "antisovietine kampanija", atitū, turėdamas galvoje tos spaudos labai platų Solženicino ištrėmimo anrašymą ir jo knygos "Archipelag Gulag" ovildinimą.

Nors Brežnevas Solženicino problema stoviasį navaizduoti "nesvarbia", bet iš tiesų ji yra sovietam labai nemaloni ir svarbi, nes jį spaudoje ir radijuje dar vis didžiau sūniniatūmū tesiamas šio Nobelio laureato niekinimas ir jo kūrybos menkinimas. Bet toji sovietų akcija Solženicinas tik dar labiau populiaria ne tik Vakaruose, o ir pačioje Sovietų Sąjungoje.

Mirė garsusis artistų iškėlėjas

New Yorke mirė Solomonas Jurokas, padėjęs iškilti daugeliui garsių artistų. Jis rengdavo pavienių atlikėjų ir grupių koncertus, vežiojo iškilius menininkus po Europą ir Ameriką ir dar labiau juos išgarsino. Jis kadaise rengė gastroles ir Lietuvos teatre dirbusiems įžnyiams baletininkams Nemčinovai, Obuchovui, Zvierevui.

Juroko pastangom į JAV būdavo pakviečiami garsūs užsienio orkestrai, baletai ir įvairūs liaudies šokio ansambliai. Tarp tu gastrolierių buvo ir Anglijos karališkasis baletas, ir Maskvos didžiojo teatro baletas, ir Moisiejavo ansamblis bei kitos grupės.

Japonas pasidavė 29 metai po karo

Kovo 10 d. Filipinuose iš dūžnių išlindo japonų karininkas Hiroo Onoda, kuris ten slapstėsi 29 metus, net nežinodamas, kad jau II pasaulinis karas seniai pasibaigė.

Šis 52 m. japonas iki šiol ėjo "pareigas" partizanaudamas, nes iš savo karinės vyresnybės nebuvo gaves įsakymo pasiduoti ar kain kiti taip pasiegti. Dabar jis savo samuraju karta iteikė Filipinų generolui Jose Rancudo. Šis išsikimasis karas buvo pasirokęs nors ir visa amžiu pasilikti dūžnelėse ir "karianti", jei nebus kitokio išikymo.

Los Angeles "partizanai" buvo pasiūvę pagrobti net 6 svetimų valstybių konsulus, bet buvo patys sugriebti.



Massachusetts gubernatorius Francis Sargent pasirašo deklaraciją, skelbiančią vasario 16 d. Lietuvos nepriklausomybės dieną. Nuotraukoje Alton atstovai iš kairės į dešinę: Aleksandras Čaplikas, Stasys Lušys ir Edmundas Cibas (pirm.). Sėdi gubernatorius Francis Sargent.

Tautos laisvės siekimas yra amžinas

Vliko vicepirmininko Jurgio Valaičio
sutrumpinta kalba, pasakyta Vasario 16-sios progą
Lindene, N.J.

Gerbiamas Pirmininke,
Brangūs šio minėjimo dalyviai,

Man tikrai malonu būti šios pavyzdingos lietuviškos bendruomenės svečiu. Dėkoju už šią progą kaip kaimynas, dėkoju ir kaip VLIKo valdybos narys už kvietimą pabūti Jūsų tarpe. Be abejo ir Jūs būsite girdėję kalbą, kad VLIKas pasenęs. Ir aš netvirtinau, kad VLIKas kaip vykas — kuo senesnis, tuo geresnis. O iš kitos pusės jis šimt sulaukė vos trisdešimt metų, ir dėl to aš noriu Jus patikinti, kad VLIKas į kapus dar nesiruošia. O, priešingai, yra pasiryžęs eiti su gyvenimu, savo darbus tęsti, plėsti ir baigti tik nepriklausomoje Lietuvoje. — kaip kad pabrėžė VLIKo pirmininkas paskutiniame VLIKo seime.

Šventė ar minėjimas?

Vasario 16-sios progą per paskutines kelias savaites daug parašyta, ankščiau įvykusiųose minėjimuose daug gražių ir sparnuotų žodžių pasakyta. Aš stengsiuosi peraukštai nuo žemės nepakilti, nes Vasario 16-ji yra tinkama progą ir kasdieniškais klausimais pakalbėti ar susikaupti ir pagalvoti. Paskendę kasdieniniuose reikaluose, mes tai, atrodo, bedarom tik išimtinom ir retom progom.

Ar Vasario 16-ji yra šventė ar minėjimas?

22-jus metus mes šią dieną šventėm, šventė visa Lietuva. Džiaugėsi seni ir jauni. Dabar jau daugiau nei trisdešimt metų, kaip mes šią dieną nebešventėm, o tik patikrinim. Tiesa, čia, išeivijoje, mes šią sukaktį minime viešai ir iškilmingai su vėliavomis. Lietuvoje šią dieną žmonės mini slapta, susikaupę, bet vilties nenustoję.

Trisdešimt metų. Nėra tai ypatingai ilgas laiko tarpas, tačiau tai paryškina tiesą, kad Lietuva dar trumpiau — vos dvidešimt dvejus metus tebuvo nepriklausoma valstybė. O kiek per tokį trumpą laiką pasiekta, kiek nuveikta!

Valstybės ir valstybingumo reikšmė

Iš šiaudinių bakūzių atsilikusio krašto per šį trumpą laiką Lietuva pasidarė viena Vakarų Europos valstybių... Štai, kur didžioji šios sukakties reikšmė — tai Lietuvos valstybės ir valstybingumo reikšmė. Nepriklausomybės atstatymo aktas — "Kaip švyturys ir kelrodis jis veda mūsų tautą Lietuvos valstybingumo keliu", sakoma VLIKo šių metų atsisaukime. Apie valstybingumą, VLIKą, vienybę ir mus pačius čia toliau trumpai norėčiau svarbiausia ir pakalbėti.

Kaip žinote, Vasario 16-sios aktu atkurta Lietuvos valstybė. Senosios, šimtmečius gyvusios, Lietuvos valstybės idėja nebuvo išnykusi, o tik kaimynų užgniauzta ir nugarazdinta į žmonių pasąmonę. Mūsų tautos žadintojai ją prikėlė. Dėl to, kad Lietuvos valstybės idėja niekada galutinai nebuvo išnykusi, nepriklausomybės aktas galėjo virsti tikrove. Iš to seka šios idėjos svarba. Dėl to svarbu ir šiandien valstybinės nepriklausomybės tęstinumą išlaikyti.

VLIKas — tautos atstovybės simbolis

Tasai valstybės tęstinumas laimei nėra nutrukęs. Ji tęsia eilę svetimų valstybių, ji tęsia Lietuvos diplomatinę tarnybą, ji tęsia ir Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas — teisėtai sudaryta Lietuvių Tautos atstovybė. Kaip nekeliamas mūsų diplomatinės tarnybos reikalingumo klausimas, ginama Lietuvos neteisėtos aneksijos nepripažinimo padėtis, panašiai svarbu yra išlaikyti ir tautos atstovybės institucijos tęstinumą.

VLIKą sudarė Lietuvos politinės partijos ir sąjūdžiai. tik jie VLIKo, kaip tautos atstovybės, tęstinumą tegali ir išlaikyti. Kol lietuviai Lietuvoje to padaryti negali, yra mūsų pareiga išlaikyti ir mūsų politinių partijų tęstinumą ir tuo būdu prisidėti prie Lietuvos valstybingumo idėjos puoselėjimo, tuo labiau, kad niekas mūsų nedraudžia tai daryti. Politinės partijos yra ir liks demokratinės valstybės esminė dalis.

Partijos skaldo ar vienija?

Bet juk čia, išeivijoje, mes norime ir turime būti vieningi. Argi partijos nėra tuo pačiu skaldymasis ir nevienybė? Argi nėra partijų minėjimas, ypatingai dar Vasario 16-sios sukakties progą, tiesiog burnojimas?

Atsakymas, žinoma, yra "ne". Bet to maža. Aš drįčiau tvirtinti, kad mes išlaikysime tikrą, nemeluotą mūsų vieningumą tada, jei pripažinsim, kad mes neišvengiamai esame skirtingi: skirtingų pažiūrų ir pasaulėžiūros. O tai be abejo turi atsispindėti ir mūsų politinėje sąmonėje bei nusistatyme. Mėginimas mus visus suplakti į vieną masę neišvengiamai turi varžyti atskirų asmenų laisvą pasirei-

kimą. Kas varžomas, tas bent sąmonėje nepatenkintas, o iš nepatenkintų žmonių tikros vienybės ar vieningumo tikėtis gal ir netektų. Taigi, jei kalbama apie mūsų vienybės trūkumą, to priežastimi greičiausiai yra mūsų politinio sąmoningumo stoka.

Žinoma, su politiniu sąmoningumu lygia greta turi eiti ir kitos demokratinio politinio gyvenimo būtinybės, pav., tolerancija. Jei apamai demokratijos esminiai elementai yra daugumos valia ir mažumos teisės, tai mūsų išeivijos išimtinose aplinkybėse šis pastarasis reikalavimas yra svarbesnis. Jis bene bus mūsų vieningumo paslaptis arba pagrindas.

VLIKas seka Lietuvos gyvenimą

Dėmesys Lietuvai ir jos gyvenimo eigai buvo ir paskutinio VLIKo seimo darbų jungiamoji mintis bei tikslas. Mes visi žinome, kad lietuviai Lietuvoje yra vergai, panašiai kaip kad vergai yra dauguma Sovietų Sąjungos žmonių: pririšti prie gyvenamosios vietos, be teisės išvykti, verčiami dirbti darbą už menką atlyginimą, verčiami net dėkoti už visa tai ir kartoti nepalaujamą melą apie sovietinio gyvenimo privalumus.

Mes žinome, kad okupantas daro pastangas Lietuvai surusinti. Mes žinome, kad asmens teisių Lietuvoje nėra. Mums tačiau svarbu žinoti ne tik bendroji padėtis, bet ir detalės bei skaičiai, gyvenimo pakitimai ir jų kryptis. Tada mes geriau galėsime spręsti, kuo mūsų broliams padėti, kaip jų kovą palengvinti, kur ir kada gresia didieji pavojai. Mes neturime pasiduoti apibendrinimų įpročiui, kada viskas arba juoda, arba balta, tik bloga ar gera. Niekur, ir Lietuvoje, gyvenimas nėra tiek primityvus ir nieko nėra tiek sudėtingo, įvairaus ir nepaprasto, kaip žmogus bei žmonės.

VLIKas ne tik seka Lietuvą, bet ir kalba į Lietuvą per savo radijo valandėles Italijoje, Ispanijoje ir Filipinų salose. Ši kalba informacinė, tikslu palaikyti žmonių nuotaikas — ne provokuoti, kurstyti. Nurodymų jie taip pat nereikalauja, nes nepriklausomos Lietuvos reikalą bei svarbą jie nebloginau supranta kaip mes.

Rezistencija rusinimo pastangoms yra beveik visuotina, neįskiriant ir tų, kurie gyvenimo aplinkybių verčiami yra formaliai partijos nariai. Ši rezistencija pastebima pirmiausia visų iš čia į Lietuvą nuvykstančių. Lyginant su kitomis Pabaltijo valstybėmis, Lietuvoje ji yra stipriausia.

Kaip iš vienos pusės lietuviai priešinasi rusifikacijai, taip iš kitos — jie stengiasi puoselėti lietuvių kultūrinės vertybės. Vyksta kova lietuviškos kultūros išlaikymo srityje, o pastaraisiais metais ypatingo dėmesio sukėlė lietuvių atkakli kova asmens ir ypatingai religijos laisvę ginant. Lietuvos Bažnyčios Kronikos vaizdžiai ir detalios kalba apie lietuvių drąsą ir didvyrišką laikyseną.

Padėtį Lietuvoje VLIKas stebi ir seka svarbiausiais tikslu informuoti vyriausybės ir viešąją opinią Vakaruose, kurių okupantas visai ignoruoti negali. Mes — informuojam, demonstruojam, skelbiam savo pasiryžimą Laisvos Lietuvos neišžadėti. Tai reikalingas ir reikšmingas darbas.

Vasario 16-sios apmąstymų eigoje iškyla reikalas išsiaiškinti ir dar kelias sąvokas.

(Bus daugiau)

AMERIKIEČIŲ MENO KRITIKAS APIE PABALTIJOS DAILES PARODĄ BOSTONE

Robert Taylor The Arts skyriuje, The Boston Globe, š. m. vasario 18 d. apie šią parodą taip rašo:

"Jau ilgą laiką nėra buvusios tokios stiprios grupinės parodos Bostono miesto rotušės pagrindinėje galerijoje, kaip šį mėnesį ten eksponuojama paroda "Šeši Baltų menininkai". Iš pradžių buvau šiek tiek skeptiškai nusiteikęs, nes maniau, kad menininkai bus parinkti vien pagal etninius kriterijus; maloniai nustebau pamatęs, kad svarbiausias atrinkimo pagrindas — estetiškas."

Bet etninis elementas tam tikrą tinkamą bruožą priduoja. Pabaltijo valstybės jau seniai ištirpo bolševikinės meškos dusinančiame glėbyje, ir Pabaltijo menas nebėra siauro nacionalizmo reikalas.

Uldis Purins, kurio formuotos drobės randasi ant tapobos ir skulptūros ribos; Hardu Keck, kurio tapyba atgaivina architektūrinį pajutimą sienos, ant kurios pavėsta kabo; Epp Ojamaa, kurios bioforminės figūros dažnai išreiškiamos dramatiškais kontrastais grynų paplokščių spalvų; lietuviai Viktoras Vizgirda ir Romas Viesulas, kurie savitais abstraktiniais ir pusiau abstraktiniais žodymais savaip pakreipia ekspresionistinius stilius; ir Maira Dreimane-Rohmberg, kuri, tapydama prieš saulę, sukuria šviesius, persunktus, dekoratyvinius raštus, — tai grupė, kuri atspindi šiandieninį tarptautinį įvairumą viename pasaulyje."

Šią parodą aplankė didelis skaicius meno mėgėjų. Prie jos surengimo daugiausia prisidėjo Irena Veitienė ir Violeta Balčiūnienė. Apmamai, tai Pabaltiečių Draugijos renginys, kuriuo siekiama kitataučius supažindinti su pabaltiečių menu.

Ką kiti rašo?

AR TAIP REIKIA IESKOTI PAGALBOS?

PLJS Ryšių Centro vedėja Jūratė Jasaitytė paskelbė, kai kurioje spaudoje pranešimą apie liepos 12-22 dienomis Beaumont stovyklavietėje rengiamą Šiaurės Amerikos lietuvių jaunimo pirmąją lituanistinę savaitę. Pranešimas pavadintas — "Degantis idealizmas — jaunimas ieško pagalbos".

Kas gali nesidžiaugti tokiu sumanymu, tokia stovykla, kas gali atsakyti ji remti? Deja, kaip gaila, kad, peskaičius sąlygas, kas gali toje stovykloje dalyvauti, kvia labai nemalonių minčių.

Pranešimas sako, kad ten tegalės dalyvauti lietuvių jaunimas, baigęs aukštesniąją lituanistinę mokyklą ir tinkamai parąšęs vieną iš šių temų: 1. Lietuvių iškūrimo istorija rašančiojo gyvenamose vietovėse. 2. Marko Twaino "The Story of the Bad Little Boy" vertimas. 3. Knygoje "Tauta ir tautinė ištikimybė" J. Girmiaus iškeltų minčių su lietuvių išeivijos dabartiniu visuomeniniu gyvenimu palyginimas ir pagal jas lietuvių visuomenės "utopiško" gyvenimo sąlygų pavaizdavimas. 4. Lietuvių menininkų kūrinų palyginimas su gyvenamojo krašto meninimis išraiškimo. 5. Vieno iš pagrindinių (taip pranešime parašyta) laikraščio istorija: Draugas, Darbininkas, Tėviškės Žiburiai, Dirva. 6. Bet kokios lietuviškos pasakos ar apysakos vertimas į anglų kalbą.

Sąlygos nelengvos, ir kas jas įveiks, bus aišku, kad i stovyklą važiuoja ne dėl "good time", bet apsisprendęs rimtai padirbėti. Mums čia ir aki skaudžiai duria perktoji sąlyga. Suminėti 4 laikraščiai, bet ju tarpe nėra nė Naujienų, pirmojo lietuvių dienraščio JAV, se, nei Keleivio, seniausio savaitraščio, einančio be pertraukos 70-sius metų. Kaip tai galėjo atsitikti, kad jie į tą sąrašą nepateko? Mums kyla mintis, kad tai atsitiko ne dėl nežinojimo, bet dėl kitos priežasties.

Na, tegul tie laikraščiai stovyklos rengėjams ir nepriimtini, nevertiną ju pažinti ar ideologiją, bet ir tuo atveju jų verta būtų jaunimui panagrinėti ju istoriją ir vaidmenį šio krašto lietuvių gyvenime.

Numodami ranka rengėjai patys sau kenkia. Jie jaučiasi visu vyresniųjų moralinės ir finansinės pagalbos, o iš anksto didelei daliai visuomenės daro akibrokštą.

PERGALVOTINI KLAUSIMAI

Prancūkonų leidžiamas Darbininkas kovo 1 d. vedamajame rašo apie populiarią pastangą susitaikinti su komunistinėmis valdžiomis. Jis primena, kad ir katalikų tarpe dėl to nėra vienos nuomonės, kad vieniems tai atrodo naudingas žygis, o kitiems — tai kapituliacija prieš komunistinę agresiją.

Darbininkas savo straipsnį baigia, pabrėždamas, kad reikėtų pergalvoti klausimus:

"1. Ar pavergtuose kraštuose reali tikėjimo atspara yra bažnytinės organizacijos biurokratija: vyskupas, klebonas..., ar tokia reali atspara yra žmogus — tikinčiųjų masė? 2. Ar masių tikėjimą palaiko Bažnyčios atstovų prisitaikymas, ar jų kentėjimas, virsdamas Bažnyčios didybės simboliu? 3. Ar siūlantieji Bažnyčios bendradarbiavimą su "marksistinėm" vyriausybėm neapgaujinėja sąsąs, nutylėdami, kad realiai siūlo visai kita bendradarbiavimą — bendradarbiavimą su kovingo ateizmo vyriausybėm?"

NEW YORK, N.Y.

SLA minėjo Vasario 16-ją

Kovo 2 d. SLA patalpose tarybos nariai ir kviesti svečiai, jų tarpe Lietuvos gen. konsulas Anicetas Simutis, paminėjo Lietuvos nepriklausomybės atstatymo paskelbimo 56-ją sukaktį. SLA prezidentas Povilas Dargis savo žodyje pabrėžė, kad SLA nuo pat iškūrimo 1884 m. rūpinosi ir bendrais lietuvių tautos reikalais, rėmė žygius Lietuvos laisvei atgauti.

Štai dar prieš pirmąjį pasaulinį karą dr. Jonui Basanavičiui atsilankius į JAV, SLA pastangomis buvo surinkta \$20,000 Lietuvių Mokslo d-jos namams Vilniuje pastatyti. Ir šiandien SLA įvairiomis progomis paremia lietuvių kultūros ir švietimo reikalus.

Gen. konsulas A. Simutis gražiai atsiliepė apie SLA. Jis ragino nepasiduoti Lietuvos prieš provokacijoms, jų pastangoms mus skaldyti.

Kun. P. Dagui 70 metų

Kovo 17 d. Christ Congregational bažnyčios salėje po evangelikų pamaldų bus pagerbamas kun. Petras Dagys 70 m. amžiaus progą.

Kun. P. Dagys minėjoje parapijoje dirba jau 25 metus. Jis yra ir senas visuomenininkas. Jo rūpesčiu ir parapijos salėje dažnai būna paskaitų. Ir šiemet tenai buvo paminėta Klaipėdos įjungimo į Lietuvos valstybę sukaktis. Mat, parapijos narių tarpe yra nemažai kilusių iš Mažosios Lietuvos. Be to, ir pats kun. P. Dagys yra buvęs įžymus Klaipėdos krašto veikėjas Lietuvos nepriklausomybės laikais.

Iš LDD susirinkimo

Vasario 24 d. įvyko Lietuvių Darbininkų d-jos metinis susirinkimas. Jame išrinkta šitokia šių metų valdyba: pirm. Bronė Spūdienė, vicepirm. adv. Steponas Briedis, ilgus metus buvęs išdo sekretorius, sekr. Sateika, išdin. Galinis, išdo sekr. Mačys.

Nutarta ir šiemet ruošti margučių parodą. Tuo rūpintis pavesta valdybai. Pranešta, kad po poros mėnesių išeis gausiai iliustruotas leidinys, skirtas New Yorko Lietuvių Darbininkų d-jai. Jis leidžiamas mirusio nario V. Kalvelio paliktom lėšom. Jo testamentu vykdytojais yra adv. S. Briedis, Br. Spūdienė ir A. Coccaro.

Kovo 23 d. nutarta su-

ruošti Pr. Spūdžio mirties metinių minėjimą.

Pažymėtina, kad visi draugijos nariai dalyvavo Altos suruoštoje Lietuvos nepriklausomybės šventėje, kad ir Altos pirmininkas buvo draugijos narys adv. S. Briedis.

J. Vlks

CHICAGO, ILL.

Pavasaris atžengia su meno puota

Chicago Lietuvos Opera, pasitikdama pavasarį, rengia didžiulę dainos ir valdybos meno puotą — stato Verdi 3 veiksmų 5 scenų operą "Kaukių Balius". Spektakliai bus Marijos Aukšt. Mokyklos auditorijoje kovo 23, 24 ir 31 dienomis. Pirmuosius du spektaklius diriguos Vntautas Marijošius, o paskutinįjį Alvydas Vasaitis.

Pastatyme dalyvauja visos Fiklesnės dainos ir valdybos meno pajėgos. Bilietai į operos spektaklius sparčiai perkami, ir atrodo, kad vėliau jų pritruks. Taigi, norint į šią meno puotą patekti, reikia tuoj pat pasirūpinti joje vieta.

Jubiliejinis "Naujienų" banketas

Chicagoje leidžiamas ir plačiai skaitomas lietuvių dienraštis "Naujienos" šiemet švenčia savo amžiaus 60 metų sukaktį ir ta progą balandžio 21 d. 6 val. vak. Beverly Country Club (So. Western ir 87 gatvės) rengia tikrai šamun banketą, į kurį vietas jau dabar galima rezervuoti "Naujienų" administracijoje, paskambinant telefonu HA 1-6100.

"Naujienų" banketuose visuomet būna gausu svečių. Reikia tikėtis, kad ir ši karta bus iš pilnos gražiai žaliuojančioje pavasario aplinkoje klubo patalpos.

Gera progą jiems priminti

Kovo 19 d. Chicagoje ir visame Ilinojuje bus pirminiai rinkimai nomiuoti įvairių apskrities, miesto, valstijos ir federalinės valdžijos tarnybų kandidatams.

Paprastai Chicagoje prieš rinkimus precininkų kapitonalai aplanko savo rajonų gyventojus, ragindami balsuoti už jų kandidatus. Jie paprastai agituoja už jau dabar valdžioje sėdintius asmenis, todėl yra gera progą jiems apsilankius priminti, kad būtų valomi gatvėse užsikimšę vandens nutekėjimo vamzdžiai, būtų dažniau ir varkingiau išvežamos šiukšlės, užpildtos negristuose gatvėkluose esančios duobės, nes vasara prilius jose veisiasi moskitai. Yra ir daugiau įvairių blogybių, į kurias politikienai turėtų atkreipti dėmesį. Po rinkimų jau bus per vėlu apie tai kalbėti ir rašyti.

Jotijos Jonas

NEWBURY, MASS.

Stakionių auksinė sukaktis

Vasario 10 d. Jokūbas ir Darata Stakioniai minėjo savo vedybinio gyvenimo 50 metų sukaktį. Ta progą jiems gražią puotą surangė jų 3 dukterys ir žentai.

J. Stakionis Keleivį skai-
tojau 60 metų ir dar nenori su juo skirti.

Linkime Stakioniams dar daug laimingų metų.

Iš okupuotos Lietuvos

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

Rusai, laukan iš Čekijos!

A. Ulpio sukaktis

1968 m. Sovietų S-gos kariuomenei palaužus čekoslovakų liaudies didvyrišką išsivadujamą kovą. Lietuvos liaudis nelika tam abejinga. Visoje Lietuvoje vyko neramumai. Šiandien norėtusi išskirti įvykį, kuriuo buvo pabrėžta Lietuvos studentijos reakcija.

Kauno Politechnikos instituto statybos bei architektūros fakulteto naujūdeio pastato šviesi fasadinė siena pasipuošė milžiniškom juodom raidėm užrašytu šūkiu: "Rusai, lauk iš Čekijos".

Anksčiau iš ryto atėję studentai būriavosi, aptardami vakarykščius įvykius, girdėtu iš anapus, ir pritardami reikalavimui, kuris ryto saulėje žvilgėjo sienoje. Kiek vėliau atėję instituto dekanas bei prodekanas buvo išmesti iš vėžių. Baimės skatinami, patys puolė trinti bei grandyti raidės, bet juo pastangos buvo bergždžios. nes dažai, įsigėję į naujutęstą pastatą, nepasidavė. Tuomet bauria pilka spalva buvo tepamos raidės, kurios dar kelis kartus prasimušdamos švietė, tarytum rodydamos lietuvių studentijos atkaklumą kovoje už laisvę Lietuvoje.

Ilgą laiką pastato dalis buvo nutepta pilkais dažais. o rūmų vidinės sienos pasipuošė ilgu sąrašų studentų pavardžių, kuriems buvo visam laikui uždarytos durys į mokslo pasaulį.

(E)

Sakalauskas Griškevičius vietoje

Vytautas Sakalauskas atsisėdo į komunistų partijos Vilniaus miesto pirmojo sekretoriaus kėdę, kurioje sėdėjo Petras Griškevičius, dabar centro komiteto pirmasis sekretorius.

Kamerinis grįžo iš Ukrainos

Lietuvos kamerinis orkestras, kuriam vadovauja Saulius Sondeckis, neseniai grįžo iš koncertinės kelionės po Vakarų Ukrainą ir Moldaviją.

Vėl ordinų maišas

Iš Maskvos į Lietuvą vėl atvežė naują ordinų maišą. Šį kartą jais apdovanojo dirbančius miško, medžio apdirbimo, celuliozės, popieriaus, juodojo metalurgijos pramonėje. Jų tarps yra nemažai kitataučių.

Jaunųjų kvartetas Belgijoje
I Belgiją ir Olandiją išvyko tarptautinio konkurso laureatas Vilniaus kvartetas (A. Vainiūnaitis, P. Kunas, D. Katkus ir A. Vasišauskas). Jie ten gastroliuos ištisą mėnesį.

Čiurlonio "Miške"
Jugoslavijoje

Vilniaus simfoninio orkestro dirigentas J. Domarkas vasario 26 ir 27 d. Sarajeve, Jugoslavijoje, dirigavo to miesto radio- televizijos simfoniniam orkestrui, kuris, be kitų dalykų, grojo ir M. K. Čiurlonio simfoninę poemą "Miške".

Sovietinė spauda paminėjo Antano Ulpio 70 metų sukaktį. A. Ulpis dabar yra Knygų rūmų direktorius, vyriausias lietuvių bibliografijos tarnybos vadovas. Jis yra didelio bibliografijos darbo, kurio pirmasis tomas "Knygos lietuvių kalba 1547-1861" jau išėjo, sumanytojas ir vyr. redaktorius. Už tą veikalą buvo paskirta respublikinė premija.

Nepriklausomoje Lietuvoje A. Ulpis ilgą laiką dirbo Kultūros bendrovėje Šiauliuose.

Apdovanoti "lietuviai"

Nusipelnusio žemės ūkio darbuotojo garbės vardas suteiktas komunistų partijos Vilniaus rajono komiteto pirmajam sekretoriui Vladimirui Petuchui.

Garbės raštais apdovanoti nusipelnusio mokytoja Leja Lekienė, partinės mokyklos istorijos dėstytoja Frida Zimanienė, liaudies kontrolės komiteto sekretorius Leiba Rudaševskis.

Pasiūlė kandidatus

Sovietinėje spaudoje paskelbti lenininių ir valstybinių literatūros, meno ir architektūros premijų kandidatai. Iš lietuvių jų tarpe yra rašytojas J. Apyžius už romaną "Sodybų tustėjimo metas", architektai V. Čekauskas, V. K. Balčiūnas, V. Brėdikis ir G. Vališkis bei inžinieriai statybininkai A. Kleinotas ir V. Šileika už Vilniaus miesto Lazdynų gyvenamojo rajono architektūrą.

BROCKTON, MASS.

E. Bajerčiui mus apleidus

Vasario 23 d. vakarą staiga, širdies smūgio priblokštas, mirė Edvardas Bajerčius, sulaukęs 62 metų.

Jis buvo gimęs 1911 m. prie gražiųjų Nemuno krantų, Jumbarko. Augo 5 brolių ir 3 seserų gražioje šeimoje. Neilgas jo gyvenimo kelias, nužymėtas darbūmo garbėmis. Lietuvoje baigęs 4 klases gimnazijos, išvyko į Italiją pas saleziečius. Penkerius metus uoliai mokėsi ir ruošėsi stoti į saleziečių brolių gretas. Tačiau sveikatai sušlubavus, grįžo į Lietuvą. Po kiek laiko pradėjo darbą geležinkelio žinyboje.

Frontui artėjant iš Rytų, Edvardas su broliais išvyko į Vokietiją. Ten sustikęs Dievo skirtąją gyvenimo palydovę Aleksandrą Jasevičiūtę, sukuria šeimą.

1949 m. abu su žmona ir broliais atvyksta į Ameriką, Bostoną. Savo ir žmonos darbūmu puikiai įsikuria Dorchester, augina du sūnelius, jūr skautus, pats būdamas uoliausias skautų rėmėjas. Prieš 4 metus darbūčioji šeima persikelia į Brocktoną, į ramią vietovę.

Edvardas šeimai nesiskundavo savo sveikata, o tik rūpinosi, kad vaikai mokytųsi. Abu Rimantas ir Arnoldas mokosi ir gerai mokosi.



Keene, N.H., mokytojų kolegijos studentė Julija Grauslytė, jau kelerius metus iš eilės paruošianti jaunųjų programą Vasario 16 minėjimams Nashua, N.H.

Nuotrauka K. Daugėlos

Ir mes minėjome Vasarai 16

NASHUA, N.H.

Pagal čia įsigyvenusią tradiciją, Vasario 16-sios minėjimą suruošė BALFo skyrius, artimai kooperuodamasis su šv. Kazimiero parapijos klebonu kun. Juozu Bucevičium, 10 val. ryte buvo iškilmingos pamaldos, o 2 val. popiet — parapijos s alėjo susirinkimas.

Prieš mišias trys jaunutės lietuvaitės — Danutė Kubiliūtė, Laura Palevičiūtė ir Kristina Sirvydaitė — galvėles pasipuošusios vainikėliais ir tautinių spalvų kaspiniais, lydėjo į altorių jaunutį Antanuką Grausliuką, kuris nešė tautiniais kaspiniais padabintą ir tautinių spalvų gėlių puokštę simboliskai padėti ant stalo — "kapo" — pagerbti visus už Lietuvos laisvę galvą padėjusius. Zygiavimo metu kitatautė vienuolė Adrienne Noel vargonais grojo "Lietuva Brangi", kurią giedoję Stasys Maverick, Eišenos priešakyje ėjo tautiniais drabužiais pasirūdžiusios Julė ir Danutė Grauslytės, nešdamos dviejose žvakidėse degančias tautinių spalvų žvakes, kurias padėjo ant didžiojo altoriaus.

Salėje minėjimą pradėjo BALFo skyriaus pirm. Kazys Grauslys, pakviestas vedėju Vytauta Sirvyda. Sugiedojus himnus, invokaciją pasakė klebonas kun. J. Bucevičius. Kalbėtoju buvo kun. V. Valkavičius, kuris lietuviškai ir angliskai pasidalino turistinio penkių dienu laikymosi Lietuvoje įspūdius. Savo žodžius baigė, sugiedodamas Maironio "Lietuva Brangi" ir "Marija, Dangaus Lelija", akomponuodamas sau smuiku. Jis sakė, kad "Lietuva Brangi" sugiedojęs ir Vilniaus aerodrome, belaukdamas valandos lipi į lėktuvą, kuriuo pro Maskvą grįžo Ameriką.

Kalbėtojas stipriai ragino remti mūsų spaudą ir Encyclopaedia Lituanica, laisškai ir siuntiniais palaikyti ryšį su gimimėmis Lietuvoje, nes kiekvienas mūsų žodelis juos labai sustiprina.

Mening programos dalį suorganizavo ir puikiai atliko Keene kolegijos studentė Julė Grauslytė, padedanti sesutei Danutei, broliams Ričardui ir Antanukui, bei Stepui Kubiliukui ir jo sesutei Danutei.

Kapų visi buvo pakviesti į Bajerčių namus pietų, kuriuos paruošė draugai. A. a. Edvardai, perankstai ir nėsudiev nepasakes iškeliavai į amžinybę. Palikai giliame liūdesy žmona Aleksandra, sūnus Rimantas ir Arnoldas, brolius majorą Bronių ir Vladą su šeima Bostone, Antaną, Juozą, grinęs iš Sibiro, 3 seseris (viedamas buvusią Sibire) — Lietuvoje, draugus ir kaimynus čia Amerikoje.

Mielas Edvardai, priklaustas svetimos žemės toli nuo Nemuno krantų, išsėkis ramybėsje!

F. Rihokienė

Pyragus kavutei padovanojo net 15 šeimininkų: Julė Grauslienė, Elena Jasalavičienė, Joana Korsakienė, Lilija Kubilienė, Ona Kurpienė, Marija Palevičienė, Ona Pivariūnienė, Rožė Ploštienė, Ona Sirvydienė, Birutė Savickienė, Marija Savickienė ir dukte Jadvyga, Elena Scarks, Marilyn Stončienė, Bronė Stončienė ir Jenny Wollen.

Publikai besirenkant ir kavutės metu Stasio Maverick rūpesčiu grojo lietuviškiu plokšteliu muzika iš rinkinio, kurį pernai miesto knygynui padovanojo dr. Stanley J. Bartis savo tėvų atminimui.

Klebono leidimu bažnyčioje rinkliava BALFui davė \$212. Salėje įžangos mokesčio ir pridėtinų aukų Altai surinkta \$149.

Svečių iš toliau atvyko inž. Kazio Daugėlos šeima iš Bedford, N.H., Stasys Augonis iš So. Bostono ir Lowellio vargonininkė Sofija Blaževičiūtė.

Nashua Telegraph and Manchester Union-Leader plačiai ir gražiai minėjimą aprašė. Šį kartą minėjimo išlaidas apmokėjo visos vietinės lietuvių draugijos: šv. Kazimiero Vedusių Porų klubas, Moterų Gilda, Amerikos Lietuvių klubas, šv. Juozapo draugija ir BALFo skyrius. Greta pavieniai auvarda.

Kojo: po \$25 — W. Hurbo-novich ir Ona Sirvydienė; po \$20 — Stanley ir Bernice Zis; po \$10 — adv. Alfonso J. Raudonis ir jo žmona, teisėjas Leonard J. Velishka ir žmona; po \$5 — kun. J. Bucevičius, Danielius Degasas su žmona, dr. Jasper Grigas, Kazys J. Kazlauskas su žmona ir Stasys Maverick su žmona.

Lietuvių paroda knygyne
Vasario 25-kovo 9 d. vyko miesto knygynė etnografinė lietuvių liaudies dirbinių parodėlė, kuriai įdomius eksponatus paskolino Karol J. ir Elena Scarks (Andriuskevičiūtė) iš savo turtingo rinkinio. Gausus parodos lankymas kelia lietuvių gerą

Kor.

WORCESTER, MASS

Kodėl buvo įsteigtas Aušrelės choras

Tęsiu žiupsnelį prisiminti. Šį kartą apie Aušrelės choro įsteigimą.

1918 m. šv. Kazimiero parapijoje klebonaujant kun. Jonui Jakaičiui, vargonininko komp. Jonas Čižauskas, jo žmona buvo gera dainininkė, turėjo gražų sopraną balsą. Juodu vadovavo dideliame Vycių 26 kuopos chorui, kuris giedodavo ir bažnyčioje.

Vargonininkas, jausdamas sunkiai dirbęs už mažą



Majorui Adolfui J. Namaksui įteikiamas ordinas už ypatingus nuopelnus JAV oro pajėgų centro personalo skyriaus tarnyboje. Jis yra senų bostoniečių Kotrynos ir Adolfo Namaksų sūnus.

atlyginimą, paprasė kleboną pakelti algą. Klebonas atsisakė tai padaryti. Čižauskas, atvykęs į Vycių susirinkimą, pranešė nemalonią žinią, kad apleidžia Worcesterį, nes klebonas nesutinka patenkinti jo prašymo pakelti algą.

Vyciai, norėdami pagelbėti savo vadui, išrinko 5 asmenų delegaciją, kurioje ir aš buvau. Delegacija turėjo prašyti kleboną patenkinti vargonininko prašymą. Atvykus prie klebonijos durų ir paspaudus skambutį, duris atidarė šeimininkė ir paklausė, ko norim.

Atsakėme, kad norim maityti kleboną.

Įėjus į vidų, mus pasitiko klebonas, kuris paklausė ko mes atėjome. Atsakėme, kad prašome patenkinti vargonininko prašymą. Klebono atsakymas buvo:

— Jūs, piemenys, kaip dristate mano duris varstyti? Išeikite! Aš Čižausko prašymo nepaisau.

Sugrįžę į Vycių namą, kur dabar yra mokykla, pasitarėme ir būrys nuzygiavome pas Pauksčius, gyvenusius 55 Endicott gatvėje, ir svarstėm, kas daryti. Buvo daug ginčų, bet pagaliau visi sutarėme, kad reikia įsteigti Literatūros-Dramos draugiją, kurią pavadinsime "Aušrelė", ir jos choro vedėju pakviesti Bostonie gyvenantį komp. Miką Petrauską.

M. Petrauskas kvietimą priėmė ir pirmą kartą į choro repeticiją atvyko 1918 m. lapkričio 1 d. su palydovu Jonu Strimaiciu. M. Petrauskas chorui vadovavo, iki išvyko į Lietuvą. Išvykdamas jis Aušrelės chorui vadovauti rekomendavo vietinį Joną Dirvelį, kuris choro vadovo pareigas ėjo iki 1949 metų.

Taip buvo įkurtas Aušrelės choras. Kitą kartą pasysiu, kaip buvo įkurta antroji parapija.

PRAŠYMAS

Labai prašome mus painformuoti, kur būtų galima rasti Vilniuje leistų "Lietuvos Žinių" 1915 m. kovo 31 d. ir balandžio 2 d. numerius.

Keleivio redakcija

DIDELES VERTES
SPECIALIAI
LIETUVĄ

Nieko primokėti!
Veltui pristatoma
Pilnai apdrausta!
10 SILTŲ SKARŲ

SU AUKSO SIEMIS

5 VILNONES SKAROS

32"x32" su aukso siemim

5 ACRYLIC SKAROS

32"x32" su aukso siemim

BENDRA KAINA \$77.

ORO PASTU \$91

5 VILNONES SKAROS

32"x32" be kutų

ITALIŠKA PLIUSINE

LOVATIESE

dvigubo dydžio 190x230,

gražūs raštai ir spalvos.

KAINA \$123

— NETIKRI KAINAI —

Aukščiausios vertės ir

paiki dovana

KAINA \$115.00

COMBINATION

SPECIAL

LABAI VERTINGAS!

Medžiagos 3 jardių vyrų

žieminių paltui, 100% vilnos, 3 jardių moterų

žieminių paltui, 100% vilnos, 3 1/2 jardo vyrų

kostiumui, 100% vilnos, 3 jardių moterų žieminei

suklei, 100% vilnos, 2 lovos paklodės (dvigubo

dydžio), 2 pagalvių užvalkalai, 6 turkiskieji rankšluosčiai.

KAINA \$203

SPECIAL I \$91.00

10 sv. kiaulės tauku.

10 sv. kvietinių miltu.

10 sv. rvyžiū ir 10 sv. cukraus.

DAUG KITŲKŲ

VERTINGŲ DOVANŲ

Prašykite veltui

ilustruoto katalogo!

Užsakykite tuojau pat.

Užsakykite tikrai per

INTERTRADE

EXPRESS CORP.

125 E 23rd Street

Fifth Floor

New York, N.Y. 10010

Tel. 982-1530

LABAI SVARBU

Lankytojams iš SSSR

DEVETI DRABUŽIAI

Prašykite specialaus

biuletenio!

Mes turime šio biznio 25

metų patyrimą ir tūkstančius patenkintų užsakytojų.

GERIAUSIA DOVANA — TAI JIB VAISTAI GALVOS

ODOS PLAUKŲ PRIEžiŪRAI. Sveicarijos Patentų

instituto garantuoti. Geriausia dovana jūsų gimimėms, pa-

žįstamiems ir sau. JIB 8 oz. 16 savaičių vartojimui. Jūs

užsakykite su siųsti su \$6.00 apmokėjimu — JIB LABO-

RATORY, 1437 So. 49th Ave. Cicero, Ill. 60650. JIB

Atstovybė, 2498 Daugall Rd., Windsor, 12, Ont., Canada.

JIB skyrius: 7 Stuttgart 50, Duisburgerstr. 7-10, W.

Germany. Vaistinėse: J & J, 2557 W. 69th St. Chicago;

5000 W. 16th St., Cicero; 4754 S. Wood St., Chicago;

2923 N. Milwaukee Ave., 1147 N. Ashland Ave., Chicago

ir kitur.

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



— Maiki, sakyk tu man, kas čia bus, kad praisai ant maisto taip visą laiką krypinai į viršų? Kai tik nueini į marketą, tai, žiūrėk, kožnas daiktas vis keliais centais užmarkiuotas daugiau. Nu-eini kitą nedėlią ar net kitą dieną, ir, žiūrėk, cienia vėl pakilusi.

— Tėve, tai teisybė. Pagal valdžios oficialią statistiką, sausio mėnesį visos kainos kiek pakilo, o ypač pakilo maisto produktų kainos.

— Tats rait, Maiki. Bet tas ir piuna pensininką. Juk pensininkas mažai kitų dalykų perka. Jam nereikia furniūrų, furkotų, automobilių, karpetų ir panašių dalykų. Ale maisto jam reikia, ba kol gyvenai, tai turi ir valgyti. O iš valgių jis nepeka ir visokių marciponų, ale bulves, morkas, kopūstus, pieną, sūrį ar mėsą. Nu, o tie dalykai ir brangsta. Tai nors imk ir kabink dantis ant vagio. O koki praisų pakilimą tas valdžios statistikas rodo?

— Statistika rodo, kad jeigu maisto kainos kils taip, kaip sausio mėnesį, tai metinis pakilimas bus 12 procentų.

— Bijok Dievo, Maiki! Tu sakei, kad vot pakels pensijas apriliaus ir juniaus mėnesiais, tai bus pensininkams lengviau. Bet tas pakilimas pensijų per du kartus bus tik 11 procentų iš viso, o maistas jau šoka 12 procentu... Tai koks čia pagerėjimas, jei pensininkas vis tiek lieka liūseris?

— Tai inži teisybė, tėve.

— Nu, tai ką reikia daryti, Maiki?

— Daug žmonių šita reikalą svarsto. Yra nurodoma, kad dėl alvos kainų pakilimo Amerikos vartotojai turės sumokėti apie 20 milijonų dolerių daugiau už alyvą ir gazoliną. Todėl jie tiek pat mažiau galės pirkti kitų prekių: mažiau drabužių, mažiau avalynės, saldųvuvų, televizorių baldų, namų ir kitokių dalykų. Taigi tų daiktų gamyba turės sumažėti ir dalis darbininkų turės būti atleista. Na, o tuos ekstra 20 milijonų pasiims arabai ir amerikietiškos alyvos kompanijos.

— Maiki, tai išeina, kad

kompanijos su arabais varo šutvę, o pas mus darbai mažėja, ir praisai ant maisto ir kitų dalykų kyla? O kas tuos aukštus praisus galės mokėti, kai žmonės nedirbs?

— Tėve, darbo statistikos biuras rodo, kad šiemet sausio mėnesį buvo 4.730.000 bedarbių ir 85.811.000 dirbančiųjų. Taigi bedarbiai sudaro 5½ procento dirbančiųjų. Ekspertai mano, kad bedarbių skaičius šiais metais galės padidėti iki 6 procentų, o gal ir iki 7 procentų. Taigi vistiek apie 98 procentai darbininkų dirbs, gaus alvą ir valgys. Bet valgydami jie turės didesnę procentą savo uždarbio atiduoti biznieriams ir gamintojams.

— Nu, Maiki, o ar gamintojai negalėtų daugiau produktų pagaminti ir praisus numesti? Juk Amerikoje yra tiek daug dykos žemės, tai galėtų daugiau užsėti ir daugiau gvyvulių priauginti.

— Tėve, seniau valdžia ūkininkams primokėdavo, kad jie kviečių ir kitų javų mažiau sėtų. Dabar juos paragina, kad išplėstų dirvą ir užsėtų daugiau javų maistui ir pašarams. Bet pasirodo, kad trūksta trąšų. Jų negali taip greitai užtenkamai pagaminti. Be to, ūkininkams ir gazolino žemės ūkio mašinoms, nes dabar ūkis labai mechanizuotas. O gvyvulių mėšai irgi negalima per dieną prisigauginti. Paukščių ir kiaulių dar priauginama greičiau, tai ir jų kainos gal nedaug tepakils, bet jautienos ir avienos kainos tikriausiai dar pašoks.

— Man atrodo, Maiki, kad Amerikoje prastai gaspadoriaujama. Lietuvos ūkininkas iš anksto nusatydavo keliems metams, ką kuriame lauke sės; jis numatydavo, kiek jam reikės trąšų ir mėšlo, kiek su turimu pašaru galės šerti gvyvulių ir kiek reikia pasilikti atsargų, jeigu derlius būtų prastas, jeigu javai neužderėtų ar koks gvyvulių nugaištų. Jeigu ir Amerikos valdžia tokiu gaspadoriškumu reikalus tvarkytų, tai dabar neturėtų trūkti nei maisto, nei pašaro, nei trąšų, nei alyvos. Ale atrodo, kad ta valdžia

neturėjo numatymo, jog kviečius nereikia pigiai parduoti ruskui, nes gali ir mums patiems pritrūkti ragaisio.

— Tėve, Amerikoje salygos yra kitokios. Čia konkurencija stipresnė, ūkininko investicijos didesnės ir rinkos svyravimas staigesnis, todėl ir numatymas yra sunkesnis. Tačiau tiesa, kad Lietuvos ūkininko gaspadoriškumas būtų labai reikalingas. Bet valdžioje sėdintieji žmonės atsižiori į visokius interesus. O turtingųjų interesai vis yra labiau pabojami, negu darbininkų. Dabartinis kainų kilimas yra naudingas spekuliantams, pirkliams, gamintojams ir investoriams, bet labai sunkus tarnautojams, darbininkams, o ypač pensininkams, kurie už dolerį vis mažiau gali nupirkti.

— Nu, tai ką tie biednesni žmonės turi daryti?

— Tėve, tai yra rimtas svarbus ir sudėtingas klausimas, bet jau mes neturime laiko apie tai pakalbėti.

— Okey, Maiki, tai kitą kartą, tik neužmiršk!

— Gerai, tėve, iki pasimatymo!

— Sy ju, Maik, nekestaim!

KNYGOS SAVININKO ZENKLŲ PARODA

Williams kolegijos (Williamstown, Mass.) Chapin bibliotekoje nuo vasario 25 d. iki kovo 15 d. vyksta šių dienų Lietuvos knygų savininko zenklų, vadinamų Ex libris (lietuviškai — "iš knygos") paroda.

Parodoje yra 23 dailininko 113 įvairios technikos darbų — raiziniai medyje, liroleume ir kt.

Tarp tu darbu yra ir tokių meistru, kaip V. Kisarauskas, G. Dėdelytė, A. Kmieškauskas, kurie pelnė premijas tarptautinėse Ex libris parodose.

Ekspozitai pakolinti iš Vitolio Vengro kolekcijos, kurioje yra apie 5.000 vėnetų.

Biblioteka parodą suruošė tos kolegijos profesorius Romas Misiūnui paraginaus.

Čia verta priminti, kad Ex libris amžius yra beveik toks pat kaip ir knygos, nes visada didėli knygos mėrejai savo knygas norėjo žymėti ypačingų zenklų.

Lietuvoje seniausias Ex libris laikomas kunigaikščio B. Zaslavo Radzilos (1671 m.). Pirmas gvyvų lietuviškų yra kan. J. Tumo Ex libris.

Nemažus Ex libris rinkinys turėjo V. Čiūkaskas P. Galanė, St. Pilka, V. Šponaitis ir kt.

P. DEKA S. KONTAUTUI

Savanoris kūrėjas Silvestras Kontautas iš Dorchester, Mass., paaukojo Keleivio oknygynui Vandos Daudgirdaitės - Sruogienės ir Adolfo Šapokos Lietuvos istorijos po tomą ir gen. Stasio Raštikio atsiminimų I ir II tomą. — Iš viso 4 stambias knygas.

Mūsų nuosirdus aciu S. Kontautui už auką mūsų knygynei.

Keleivio administracija

AR SKAITETE

Benedikto Rutkūno eilėraščių knygą "Žirgeliai žvengia"? Ją galite gauti Keleivy už \$3.00.

Teisės patarimai



Advokatė dr. M. Aveikauskienė sutiko atnakyti į Keleivio skaitytojų klausimus teisės reikaloje. Tie klausimai turi būti bendri informacinio pobūdžio. Klausimus ir atsakymus spausdinsime šiame skyriuje. Laikėte reikla pažymėti, kad omate Keleivio skaitytojas.

Klausimus prašome siųsti tiesiog šiuo adresu:

Dr. M. Aveikauskas, Attorney at Law,
Boston Five Building
1895 Centre Street
W. Roxbury, Mass. 02132

Klausimas

Atvykome į šį kraštą 1959 metais. Mūsų vyresnioji dukrelė tada buvo vos 16 metų amžiaus. Lankė vietinę mokyklą ir labai gerai mokėsi. Ten susipažino su vienu amerikoniuku, kuris, tos mokyklos nebaigęs, nuėjo dirbti. Mūsų duklė susitikinėjo su juo slapčiomis, o mes manėme, kad tarp jų jau viskas baigta. Buvo mums neapsakomas smūgis, kai duklė mums pareiškė, kad ji turinti palikti mokyklą ir tekėti. Visaip galvojome, svyravome, bet galų gale davėme sutikimą.

Jiedu vedė 1963 metais. Pradžioje visai padėjome, sėpėme, rėmėme. Po kelerių metų, kai turėjo jau du vaikučius, tarp jų prasidėjo nesutikimai. Mes pergyvenome tuos nemalonumus kartu su dukterim, bet stengėmės juos seimos neardyti. Keletą kartų ji net buvo pas mus atėjusi gyventi su vaikais, o mes patarėme grįžti pas vyrą. Bet jų nesutikimas ėio vis prastyn. Žentas gėrė mažai dirbo, mušė žmoną, o kartais ir vaikus.

Taip prisikankinome iki 1968 m., kol galu gale ištikimome, kad nėra išeities. Pasiėmėme vietinį advokatą, o žentas pasiėmė savo advokatą, ir prasidėjo visokios derybos. Žentas tada jau buvo gavęs apdrandos agento (salesman) vietą vienoje garsioje insurance kompanijoje ir pirmą kartą savo gyvenime dirbo pastoviu ir gera darbu.

Mūsų advokatas sužinojo, kad jis uždirba apie 300 dol. į savaitę. Žentas per savo advokatą pasiūlė šeimai 70 dol. į savaitę ir, be to, juos andrausti per savo kompaniją nuo ligos (health insurance). Abudu advokatai surašė kažkokius popierius, sutartis, pagal kurias žentui reikės mokėti žmonai \$70,00 į savaitę vaikams išlaikyti.

Jie išsiskyrė 1969 metų pabaigoje. Duklė su vaikais atėjo pas mus gyventi. Mokėdavo 40 dol. į savaitę. Nors mums buvo labai nemalonu, kai žentas ateidavo vaikų lankyti, bet mes kentėjome ir tylėjome. Paskui prasidėjo visokie nesutikimai tarp mūsų ir dukters. Vpatingai dėl mūsų anūku auklėjimo. Duklė pasiėmė butuką netoli mūsų ir atskirai apsigyveno. Bet sumokant jai nuomą, už šviesą ir kurą, nebelineka pinigų pragyvenimui.

Duklė nuėjo pas savo advokatą pasiteirauti, ar negalima būtų daugiau pinigų į žento reikalauti. Tas sako: susitarei dėl 70 dolerių, tai dabar laikykis žodžio. Jeigu reikia daugiau pinigų, palik vaikus pas motiną ir eik dirbti.

Mums atrodo, kad tai yra prastas patarimas. Kur ji paliks vaikus, nors abu jau

lariko mokyklą. Mums ji priežiūra neįmanoma, nor norėtusi padėti.

Ar negalima būtų daugiau pinigų iš tėvo gauti, nors ji jau antrą kartą vedė?

Tėvai

Massachusetts.

Atsakymas

Paprastai toks susitarimas tarp besiskiriančios poros dėl finansinio žmonos ir vaikų išlaikymo yra "padaromas" sprendimo (divorce decree) dalimi. Tokiu būdu yra aišku, kad, reikalui esant arba aplinkybėms pasikeitus, galima kreiptis į teismą, prašant pakeisti (to modify) tas skyrybų sprendimo dalis, kurios liečia materialinius šeimos išlaikymo reikalus. Skyryboms įvykus, teismas "neuždar" bylos. Teismas ir toliau rūpinasi išsiskyrusių tėvų vaikais. Ju priežiūros (custody) ir išlaikymo (support) klausimais pasilieka teismo jurisdikcija.

Jūsų duklė turi prašyti savo advokatą paduoti teismui prašymą (petition for modification), kad teismas peržiūrėtų tas savo sprendimo dalis, kurios liečia vaiko išlaikymą.

Teismas priims dėmesin vaikų tėvo finansinį pajėgumą, tą faktą, kad jis yra vėl vedęs ir gal turi daugiau vaikų; jūsų dukters vaikų amžių (ar jie yra reikalingi nuolatines motinos priežiūros) ir Tamstos dukters amžių ir jos galimybę darbu gauti. Taipogi teismas atsižvelgs į faktą, kad viskas yra beveik dvigubai pabrangę per paskutinius kelerius metus. Mano nuomone, teismas išnors šį reikalą Tamstos dukteriai palankesne prasme.

KEIČIA IŠPAZINTIES BUDĄ

Katalikų bažnyčia rengeiasi pakeisti dabartinį išpažinties atlikimo būdą. — Kai kunigas sėdi klausykloje ir pro langelį klausytojas atėjusio prašyti nuodėmių atleidimo. Būsimi įvesta bendra išpažintis. Kunigas skaitys ištraukas iš Biblijos, iš evangelijų, suminėdamas svarbiausias nuodėmes, o tikintieji melsdamiesi galės iš prašys atleidimo. Po bendros maldos jie gaus atleidimą ir galės priimti komunią.

Norintieji galės išpažinties eiti ir atskirai, bet iav nebebus atskirti nuo sėdintio klausykloje kunigo.

Bažnyčios vadai tiki, kad tas pakeitimas sugrąžins į Bažnyčią daug nuo jos atitraukusių ir paskatins virsti katalikais kitų tikybų žmonių.

LIETUVOS ŽEMELAPIAI

Turime Lietuvos žemėlapių — už 50 centų, už \$2.50

NESUSIPRATIMUS SPRĘSKIME PATYS

Vliko taryba vasario 23 d. posėdy nutarė:

"Vliko taryba, susipažinusi su spaudoje paskelbtais kai kurių JAV LB organų pranešimais ir pareiškimais, kviečia LB veikėjus ir visus lietuvius gerbti LB organizacijos demokratinę sąrangą ir principus ir savitarpio iesusipratimų sprendimui jokių būdu nesiekti svetimųjų talkos, o aiškintis savybėje."

Paragink savo pažįstamus išsiraityti Keleivį. Jo kainas netams \$7.00.

NEVO KARALYSTĖS ŽINIOS DIEVAS IR PROTAS

SKYRYBOS

Išėjimas

Jei kada pasaulio istorijoje buvo laikas, reikalaujantis rimto ir neprietarino apsvaistymo iš kiekvieno, tai tasai laikas yra dabar. Protavimas gi, kad ir gudriausias, negali suteikti vilties ne vienam, jei nebūtu galimna rasti koki nors tikrą pamatą savo protavimui statyti.

Pastebėtina, kad šiandien pasaulis, jokios vilties neturėdamas, slenka, kur vėjas pučia, į pykusios žmonijos jūromis. Nepažaboto saumylumo jėga stengiasi varyti bangų daugumą į laivą pirmy, bet jo laivą pažangą daroma be tikslo, tarsi kio kas būtų sulūžęs arba žuvęs; todėl jūrininkai nežino, kuria kryptimi jie keliauja. Milijonų širdys šiandien yra apimtos baimės ir išsigandimo, kai jie pagalvoja apie baisenybes, kurios bet kurio laiku gali kristi ant taip labai suvaržytos žmonijos seimos.

Jėzus išpranasašo kaip tik toki laiką, kuriuo bus "didelio iš-

gascio tarp tautų; žmonės džiūs iš baimės", kai jie žiūrės priekini į tai, kas turi ateiti ant žemės.

Ar yra koks nors išėjimas? Tai klausimas, kurs dabar yra kone visų mąstančių žmonių burnose ir širdyse visame pasaulyje. Ar yra koks nors tikras pamatas, ant kurio galime remti savo būsimų geresnių dienų viltį?

Biblija — tikrasis pamatas. Šioje pasaulio suspaudimo valandoje daug bažnytinių žmonių rekomenduoja religiją, kaip "ikrą vaistą kenčiantiems žmonėms. Jeigu religija gali parodyti kelią išsigelbėjimui iš banguojančių netikrumo jūrų ir atsisilio uostą ir saugumą, tai kokios gi ypatingos religijos mes turime ieškoti?

Mes tikime, kad tiktai Biblijinės tiesos keliu žmonės tegalės prieiti prie tikrosios išvados apie dabartines visą pasaulį apimančias, spaudžiančias ir varginančias salygas; taigi tokiu atveju mes pradedame svarstyti šį dalyką. Bet čia dar pasirodo reikalus parodyti skirtumą tarp tikrojo Biblijos mokslo ir kladinančių tradicinių teologijos teorijų, kurios labai dažnai slapstosi krikščionybės vardu.

Suradime protingo pagrindo tikėjimui ir vilčiai pažangos galime tikėtis turėti tik tada, kai prietarus pripažįstame prietarus (niektikystę), atmetame juos ir stengiamės pažinti ir priitaikyti šių dienų reikalams naujus nesuteptus Biblijos tiesų principus. Jeigu Biblija, kaip kad visi krikščionys sakosi tiki, yra pagrindas galutinės tiesos ir proto, tai atenkimės visokiais būdais patirti, ko tikrai Biblija mokinia!

Jei rimtai ieškodami tiesos, mes greitai prasižengsim prieš kai kuriuos ar prieš daugelį paprastų mūsų įsitikinimų ir atrodys, tarsi mes žauriai išplėčiame juos iš jų, nemanykite dėl to, kad tai panaikins jūsų tikėjimą į amžinąs tikrėnybes, kokios yra aktualiai skelbiamos Biblijoje.

Visai ne!

Kas domites Tiesa, mes priisiųsim veltui spaudos. Kreipkitės šiuo adresu:

Lithuanian Bible Students,
212 E. 3rd Street,
Spring Valley, Ill. 61362.

(Skelbimas)

Mes padidinome savo tarnautojų skaičių, kad greičiau galėtume išsiųsti Jūsų siuntinius.

SKUBIAI siųskite savo SIUNTINIUS, o mes viską atlikisime.

SIUNTINIAI-DOVANOS

LIETUVŲ IR USSR!

SENA PATIKIMA FIRMA

toliau aptarnauja nuolatos didėjančių klientų skaičių tradiciniai su daugiau kaip 40 metų patyrimu. Jei esate vienas iš tūkstančių mūsų patenkintų klientų, mes dėkojame Jums už pasitikėjimą. Jeigu ne, tai prašome pasinaudoti mūsų pataravimu ir Jūs būsite dėkingi mums.

SIUNTINIAI, PASIEKĖ MUS PASTU, IŠSIUNCIAMI

TĄ PAČIĄ DIENĄ

Paskutinio katalogo ir vėliausių patvarkymų reikalu

GLOBE PARCEL SERVICE INC

723 WALNUT STREET

PHILADELPHIA, PA. 19106. TEL. (215) 925-3455

CENTRINĖS ĮSTAGOS NEW YORKE:

240 FIFTH AVENUE
NEW YORK, N. Y. 10001
Tel.: (212) 725-2449

ar j bet kurį mūsų skyrių ir atstovus:

PHILADELPHIA, Pa. 19123, 1013 N. Marshall St. WA 5-9878
BALTIMORE, Md. 21224, 3206 Eastern Ave. DI 2-2374
SO. BOSTON, Mass. 02127, 390 W. Broadway AN 8-8764
CHICAGO, Ill. 60622, 2242 W. Chicago Ave. BE 5-7788
CLEVELAND, Ohio 44119, 877 E. 185th St. 486-1836
DETROIT, Mich. 48210, 6460 Michigan Ave. TA 5-7540
ELIZABETH, N.J., 07201, 956a Elizabeth Ave. 364-7608
HAMTRAMCK, Mich. 48212, 11415 Jos. Campus A. 365-6359
KANSAS CITY, Kan. 66102, 18 So. Bethany AT 1-1757
LOS ANGELES, Cal. 90026, 2841 Sunset Blvd. 382-1568
MIAMI, Fla. 33138, 64-05 Biscayne Blvd. FR 9-8712
MINNEAPOLIS, Minn. 55418, 2422 Central Av. NE, 788-2545
NEW BRITAIN, Conn. 06052, 97 Shuttle Meadow 224-0829
OMAHA, Nebr. 68107, 5524 So. 32nd St. 781-9577
PARMA, Ohio 44134, 5432 State Road 749-3033
PITTSBURGH, Pa. 15222, 346 Third Ave. GR 1-3712
ROCHESTER, N.Y. 14621, 683 Hudson Ave. BA 5-5928
NEW YORK, N.Y. 10093, 101 First Ave. OR 4-3980
SAN FRANCISCO, Cal. 94122, 1236 9th Ave. LO 4-7961
SEATTLE, Wash. 98125, 11561 6th Place, N.E. EM3-5556
SOUTH RIVER, N.J. 08882, 168 Whitehead Ave. 257-2118
WORCESTER, Mass. 01604, 82 Harrison St. 798-3347
TRENTON, N.J. 08611, 730 Liberty St. LY 9-9168
VINELAND, N.J. 08360, Parish Hall, W. Landis A. 609-686-9796

ZENTA TENISONAITE

Pasaka apie žmogų, kuris ieškojo laimės

(Tęsinys)

Bijodamas netekti žiedo, jis naktimis nebegalėdavo ramiai miegoti. Jo mintis ėmė slėgti rūpesčiai, kurių jis anksčiau nežinojo. Turėdamas stebuklingą žiedą, jis galėjo atrasti pamestus daiktus. Matydavo visus žemėje paslėptus turtus ir pasidarė pats to nenorėdamas, turtuolis. Pažindavo ir išgydydavo visas ligas. Jis suprasedavo gyvulių ir augalų kalbas ir viską žinojo. Nustebę kaimynai ir apylinkės gyventojai ėmė kalbėti, kad jis yra burtininkas. Netrukus visi žmonės pradėjo jo vengti. Draugai ir namiečiai galvojo, kad žmogus savo sielą pardavė piktajai dvasiai. Tokiu būdu išgydydamas turtus, Netrukus jie irgi ėmė jo vengti ir ką nors bendra su juo turėti nebeorėjo. Net jo žmona, negavus jokio paaiškinimo dėl jo tokio staigaus pasikeitimo, pasakė jam, kad ji grįžta pas savo tėvus. Jai labai nejauku su juo, kada jis net ir jos mintis atspėti gali. Tokiu būdu, visai netikėtai, žmogus paliko visai vienas. Kaimynai jo nebelankė. Samdinių jis nebeguldavo. Svetimiečiai skleidė gandus. Net ir vagys nebediršo pas jį eiti vogti. Kelias į jo sodybą apaugo žole ir užžėlė spygliuotais krūmais.

Dabar jis gyveno visai vienas. Visą turėdamas ir viską žinodamas. Kasdien žvelgdamas į negyva plaštakę, jis labai apgailėstavo. Kas jam buvo per nauda iš to viso aukso ir žinių? Dėl to jis neteko mylimų asmenų. Su niekuo negalėjo pasidalinti nei savo turtais, nei savo žinojimu. Net ir elgetos lenkdavo didelį vingį, prisitartinę prie jo sodybos. Taip jis rūpinosi ir galvojo per naktis, nieko naujo nesugalvodamas. Jo plaukai pražilo, ir jis atrodė pasenęs. Dabar jis mieliau būtų atsikratęs paparčio žiedo, bet nežinojo kaip. Visai netekęs vilties, žmogus pasiryžo eiti į tą pačią girią ir ieškoti miškų dvasios. O ją radęs, maldauti jį išvaduoti nuo burtų.

Vėl jis per dienas klaidžiojo po aną tankiąją girią, kurioje buvo sutikęs senąjį medkirtį. Ilgai jis ieškojo, bet nieko nerado. Visai išvargęs ir nusiminęs, žmogus užtikio miške gilų ežerą, kurio anksčiau nebuvo matęs. Prie kranto gulėjo nutūnijęs medžio stubrys. Pavargęs žmogus atsisėdo ant jo atspūsti. Giliai vandenį plaukiojo įvairios spalvingos žuvis. Ramus kaip stiklas ežero paviršius blizgėjo kaip didelis veidrodis. Žmogus, išvydęs vandenį savo atsispindintį atvaizdą, labai išsigando. Koks jis atrodė suvargęs ir pasenęs! Giliai atsidūšęs, jis liūdnei tarė:

— Miškų dvasia, koks aš kvailas buvau. Kaip aš nemokėjau įvertinti savo laimės. Ką aš padariau? O, kad aš dar galėčiau vėl būti toks, koks aš buvau anksčiau...

Dar kartą atsidūšęs žmogus, ir kelios sūrios ašaros nuriudėjo jo skruostais į vandenį. Bematant tarp sužėlusių vandens žolių ir meldų sujudėjo didelis, juodas karpis. Lėtai pelėkų judesiais artėjo milžiniška žuvis, o ant jos

galvos žibėjo maža auksinė karūnėlė. Nustebęs žmogus žiūrėjo į žuvį, nes tokios jis net sapne nebuvo sapnavęs. Kad ją galėtų geriau matyti, žmogus pasilenkė visai arti vandens paviršiaus. Staiga iš jo kišenės iškrito negyvoji plaštakė tiesiog į vandenį. Karpis bematant pravėrė savo didelės žiaunas ir, ją bematant prarijęs, dingo.

Nudžiugęs žmogus pašoko ir tekinas bėgo namo. Jis suprato, kad miško dvasia atsiėmė užburtą paparčio žiedą. Dabar jis buvo laisvas nuo savo duotojo žodžio, ir jis galėjo kiekvienam pasakyti teisybę. Jo žmona sugrįžo į namus, ir jie iškėlė didelę puotą, į kurią sukvietė visus draugus ir kaimynus. O visi dar ilgai ir laimingai gyveno daug daug metų.

Ir A. Keturakis sunegalavo

Sirdies smūgis ištiko ir Andrių Keturakį, kuris buvo nugabentas į ligoninę.

Dabar jis ligoninėje jau apėjo ir sveiksta namie.

Linkime greičiau atgauti jėgas.

PARENCIMŲ
KALENDORIUS

Kovo 24 d. So. Bostono Lietuvių Pil. dr.-jos salėje Minkų radijo. Talentų popietė ir "Miss Lithuania of N.E." pagerbti baliu.

Balandžio 6-7 d. So. Bostono Lietuvių Piliečių d.-jos II aukšto salėje Skaucų Židinio rengiama dail. P. Vaskio keramikos darbų paroda.

Balandžio 7 d. 2:30 val. popiet religinės muzikos koncertas Sv. Petro lietuvių parapijoje So. Bostone. Organizuoja komp. J. Kačinskas.

Balandžio 21 d. 3 val. popiet So. Bostono Lietuvių Piliečių d.-jos III aukšto salėje lietuvių radijo valandos Laisvės Varpo pavasarinis koncertas.

Balandžio 28 d. So. Bostono Lietuvių Pil. draugijos III aukšto salėje Balfo vakaras, kurio programa atliks akt. Vitalis Žukauskas.

Gegužės 4 d. So. Bostono Lietuvių Piliečių d.-jos III aukšto salėje Brocktono lietuvių Sv. Kazimiero parapijos choro koncertas.

Gegužės 5 d. So. Bostono Lietuvių Piliečių d.-jos II aukšto salėje Sandaros moterų klubo banketas našlių karalienei pagerbti.

Lapkričio 24 d. So. Bostono Lietuvių Piliečių d.-jos III aukšto salėje ramovėnų Lietuvių kariuomenės atkūrimo 56 m. sukakties minėjimas.

IŠNUOMOJAMAS BUTAS

Gerame rajone Dorchesteryje nuo kovo 1 d. išnuomojamas 6 kambarių butas III-me aukšte, apšildomas garu, kuras—alyva. Kreiptis bet kurio metu tel.: 282-7639.

(11)

JOHN'S HARDWARE

396 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Puodžius ir BAB Sanulo
Tel.: 268-3835 (biznio)
288-7176 (namų)

Parduoda

Orange, New Jersey, gražia-me rajone parduodamas vienos šeimos namas, su garažu ir baldais (arba be baldų).

Klausti: A. S. Trečiokas, 185 N. Sterling Drive, Orange, New Jersey 07050.

(11)

IESKO

Ieškoma tvarkingos moters, kuri galėtų purnėti ir pagaminti maistą senam žmogui ir aptvarkyti butą. Darbo mažai, atlyginimas geras — kambarys ir 200 dolerių per mėnesį. Greitai rašykite, tuoj atsakysiu.

Peter Sluckis
1764 Temple Terr. So.
St. Petersburg, Fla. 33711
Tel.: 341-6973.

(12)

15-kos dieny

EKSKURSIJOS Į LIETUVĄ

IŠ BOSTONO IR NEW YORKO

Vyksta: gegužės 15 rugpjūčio 7
birželio 5 rugsėjo 4
liepos 3 spalio 2

ir

gruodžio 20

Kaina nuo \$751.—

Vykstantiems iš Chicago — \$112.00

Detroito — \$74.00

Clevelando — \$78.00 daugiau

Visos grupės lankysis Leningrade, Vilniuje, Rygoje, Helsinky, Maskvos birželio ir liepos grupės, kurios lankys Taliną, Vilnių ir Helsinkį.

GRUPĖJE DALYVIŲ SKAIČIUS RIBOTAS —

NESIVELUOKITE!

Smulkesnių žinių ir registracijos reikalu kreipkitės į

TRANS-ATLANTIC TRAVEL SERVICE

South Boston, Mass. 02127

393 West Broadway, P.O. Box 116

Telefonas: 268-8764

Savininkė: Aldona Adomonienė

15 days

HIGHLIGHTS OF SCANDINAVIA

all inclusive from \$789.30

Visiting: Denmark, Finland, Sweden, Norway

Independent VISA FREE CRUISES to Leningrad,

For information contact:

FINNAIR
pride of scandinavia

20 Providence Street, Boston, Mass. 02116

Tel.: (617) 482-4952

"GARSO BANGŲ"
PROGRAMA

Ši radijo programa transliuojama penktadieniais iš stoties WBUR 90.9 FM banga nuo 8:00 iki 8:30 val. vakaro.

Kovo 15 d. — Dainuotoja Varšuvos konservatorijoje baigusi Ona Aleksaitė.

RADIJO PROGRAMA

Seniausią Lietuvių Radijo Programą Naujojo Anglijos, 5 stoties WLYN, 1360 kilociklų ir iš stoties FM 101.7 mc. veikia sekmadieniais nuo 1 iki 1:30 val. diena. Parduodama: Vėliausių pasaulinių žinių santrauka, komentarai, muzika, dainos ir Magdūtės pasaka.

Biznio reikalais kreiptis Baltic Florists gėlių ir dovanų krautuvę, 502 E. Broadway, So. Bostone. Telefonas AN 8-0489. Ten gaunama ir Keleivis.

Pažau ir Taisau

Namus iš lauko ir viduje. Lipdau popierius ir taisyau, ką patalsyti reikia. Naudoju tik geriausių medžiagų.

JONAS STARINSKAS
220 Savin Hill Ave.
Dorchester, Mass.
Tel. CU 5-5854

BALTIC REALTY &
INSURANCE AGENCY

Sav. Vyt. Stelmokas
597 East Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Tel. 268-6030

Draudžia namus ir automobilius nuo visokių nelaimių. Naujas auto draudimų įstatymas yra komplikotas. Draudimais mūsų agentūroje, gausite visas informacijas bei patarimą, kaip geriausiai apdrausti. Jokių problemų neturime ir su mašinų draudžiamais studentų ar studentų automobiliais.

Taip pat atliekame namų pirkimo ir pardavimo patarnavimus.

Todėl, jeigu norėtumėte parduoti ar pirkti nekilnojamąjį turtą, prašome paskambinti telefonu 268-6030

Dar gavome vieną siuntinį

"Saulės šermenų"

Antano Gustaičio satyrinių eilėraščių rinkinio "Saulės šermenų" leidimą dar gavome greitai šios knygos vieną siuntinį.

DRAUDIMO AGENTŪRA

Atlieka įvairių rūšių draudimus

Kreiptis senų adresu:

BRONIS KONTRIM

598 Broadway

So. Boston, Mass. 02127

Tel. AN 8-1761

SAVAITRAŠTIS

Nepriklausoma LIETUVA

Informuoja skaitytojus apie pasaulinius ir lietuviškuosius įvykius, deda daug ir įdomių nuotraukų ir atvirat pasakų apie visus mūsų visuomeninius bei kultūrinius klausimus. Jame rasite įdomių skaitytojų laisvų skylių, kuriame laukia me abpusių pasisakymų ir nuomonių kiekvieno visiems svarbiu problema.

"NEPRIKLIAUSOMA LIETUVA" yra dinamiška, mūsų lietuvių laikraštis, ieškantis naujų bendradarbių bei idėjų, visuomet atviras kiekvienai nuomonei, kuris kovoja ir dirba už nepriklausomą Lietuvą.

Metinė prenumerata JAV-se \$8.00

Adresas:

7722 George Street, LaSalle-Montreal, 690, Quebec, CANADA

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

SLA—jau 80 metų tarnauja lietuvių visuomenei ir išmokėjo daugiau kaip SEPTYNIS MILJONUS dolerių namams.

SLA—didžiausias lietuvių fraternalinė organizacija — duoda gyvybės apdraudą ir ligosje pašalą, kuri yra pigi, nes SUSIVIENIJIMAS moka po mo, o teikia patarnavimus savitarpinės pagalbos pagrindu.

SLA—jau turi daugiau, kaip tris su puse milijono dolerių kapitalą, tad jo apdraudė tikra ir saugi. Kiekvienas lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingiausias apdraudas nuo \$100.00 iki \$10,000.00.

SLA—jaunimui duoda gerą Taupomąją Apdraudą — Edowment Insurance, kad jaunuoliai gautų pinigų aukštojo mokslo studijoms ir gyvenimo pradžiai.

SLA—duoda VAIKAMS ir jaunuoliams labai pigią TERM apdraudą: už \$1,000.00 apdraudęs tik \$3.00 mokesčio metams.

SLA—AKCIDENTALĖ APDRAUDA naudinga visokio amžiaus asmenims rekomenduojama lietuvių klubų ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akcidentalė apdraudė mokesčio \$2.00 metus.

SLA—kuopos yra daugumoje lietuvių kolonij. Kreipkitės į kuopų veikėjus, ir jie plačiau paaiškins apie susivienijimo darbus.

Gausite spausdintą informaciją, jeigu parašysite:

Lithuanian Alliance of America

897 West 30th Street, New York, N.Y. 10001

**UŽ VIENĄ DOLERĮ IR
ASTUONIASDEŠIMT TRIS
CENTUS PER MENESĮ
IRENGIAMAS VISIŠKAI
NAUJAS TEXACO ALYVOS
DEGIKLIS (BURNER) KURIS
NEPAPRASTAI SUMAZINS
JŪSŲ ŠILDYMO IŠLAIDAS!
NEJUČIOM.**

Iš anksto jokio įmokėjimo
išimokėti per 60 mėnesių
Jokių procentų

WHITE FUEL

CORPORATION

900 East First Street, So. Boston, Mass.

Tel.: 268-4500

Vietinės žinios

40 metų sukakties balius

I talką radijo suakčiai

Mūsų radijo, kuris yra seniausias N. Anglijoje, 40 metų sukakties balius bus kovo 21 d. So. Bostono Lietuvių Piliečių d. jos salėje. Jame pirmą kartą Postone dalyvaus prameginių dainų dainininkė ir deklamatorė Elena Blandytė iš Chicago.

Talentus ir geriausius šou kėpus rinks Irena Mickūnienė, adv. Nijolė Šleženė, Elena Valiukonienė, Gintaras Karosas ir Algis Makaitis. Balijus bus pagerbta "N. E." gražuolė Rita Babravičiūtė.

Tarkitės su giminėmis, draugais ir gerais šokėjais susitikti šiame linksmame renginyje. Jame dalyvaudami, turėsite linksmą popietę ir paremsite seniausią N. Anglijoje lietuvišką radijo programą.

Visus kviečia
Steponas ir Valentina
Minkai

Lietuvių B-nės sumanymu sudarytas komitetas su A. Matijoška, A. Budreckiu, M. Subačiu ir kt. priešaky, kuris rūpinsis, kad balandžio 21 d. rengiamas 20 m. sukaktuvinis Laisvės Varpe koncertas kuo geriausiai pasisektų.

Kovo 17 d. pardas bus

Buso kalbama, kad šiemet tradicinio St. Patriko dienos parodo kovo 17 d. So. Bostone nebus. Bet dabar paaiškėjo, kad paradas vis dėlto bus, tik nebus didžiulio banketo Dorgano restorane, kuri rengdavo So. Bostono piliečių organizacija ir kuriame dalyvaudavo visi didieji Bostono politikieriai. Tuo norima pareikšti protestą prieš mokinių vežiojimą į tolimas mokyklas, kaip priemonę segregacijai panaikinti.

Istorija ir poezija
Kult. subatvakary

Istorikas Vincas Trumpa šį seštadienį, kovo 16 d. 7:30 val. atvyks iš Washingtono ir Kultūriname subatvakary skaitys paskaitą tema: "Istorijos ir poezijos susitikimas prie Baltijos".

Vieta: Tautinės S-gos salė, 484 4-ji gatvė, So. Bostone.
Visi maloniai kviečiami dalyvauti.

Didelė gėlių paroda

Kovo 16-24 dienomis Commonwealth Armory ruošiamas 103-ji N. Anglijos gėlių paroda. Joje gėlių mėgėjai galės pamatyti ne tik įvairiausių gražių gėlių, įrengtų gėlių darželių, bet gauti ir iš specialistų įvairiausių informacijų.

Paroda atidaryta sekmadieniais iki 8 val. vak., o kitomis dienomis iki 10 val. vak. Įėjimas suaugusiems \$3, vaikams iki 12 metų — veltui.

Kovoje su priešlaikiniu senėjimu didelės reikšmės turi šakota veikia, linkama, džiaugsminga nuotaika.

Barokinės muzikos koncertas

Kovo 17 d. 8 val. vak. Sacred Heart bažnyčioje Weymouth-East Braintree. Washington St., netoli Commercial (53 kelias) bus vargonų ir smuikų koncertas. Programą atliks Izidorius ir Vytenis Vasyliūnai su talkininke Monika Kensta.

Įėjimas veltui.

Pagaliau pakliuvo

Wealtha Grady iš Dorchesterio 5 metus sugebėjo apgaudinėti viešosios labdaros įstaigą ir iš jos gauti net \$38.000. Idomu, kad ji gaudavo 5 pašalpas, pasivadinusi vis kita pavarde. Pagaliau tai paaiškėjo, ir jai teko atsistoti už grovį.

Tas faktas rodo ir blogą šalpos įstaigos organizaciją.

Aukstinio jubiliejaus banketas

Nukryžiuotojo Jėzaus sešelių aukstinio jubiliejaus banketas bus kovo 24 dieną Brocktone, 261 Thatcher St. Jo dalyviai moka po \$100.

Pasilinks-minimė valanda nuo 4 iki 5 val. Vakariene 5 valandą.

Vaziuojantiems į banketą

bus parūpintas veltui autobusas, kuris išeis 3 val. popiet nuo Septintosios galvės koplyčios So. Bostone, bet reikia iš anksto užsiregistruoti pas komiteto narius, pirm. Aleksandrą Čapliką, tel. 268-0322 arba dr. Antaną Kapocių, tel. 268-2660.

Pajuokos bijo net tas, kuris jau nieko nebijo pasauly. Gogolis

SOUTH BOSTON LIETUVIŲ PILIEČIŲ KLUBO

penktadieniais, šeštadieniais ir sekmadieniais veikia

LIETUVIŠKA UŽKANDINĖ

NUO 3 VAL. POPIET Iki 10 VAL. VAKARO

— SKANI LIETUVIŠKA PICA
— VOKISKAS ALUS
— JAUKIAI ĮDEKORUOTOS NAUJOS PATALPOS
— LIETUVIŠKAS MALONUS PATARNAVIMAS
— TRIJŲ GENERACIJŲ LIETUVIŠKA MUZIKA

Šeštadieniais ir sekmadieniais
NUO 12:00 VAL. Iki 3:00 VAL.

LIETUVIŠKI PIETOS

(Balandėliai, kugelis, dešros, kopūstai ir kt.)

Atsilankykite ir būsite maloniai nustebinti!

S.B.L.P. DRAUGIJOS VADOVYBĖ

Gana
nereikalingai eikvoti kurui alyvą
1973
Savybės:
Produktingumas
Greitis
Ekonomija

šalto oro krosnys
Rytidinio įrenginio

Namams šildyti geriausias pasirinkimas

Pilnas įrengimas, įskaitant alyvos burną, pėtyją, oro filtrą, termostatą, kontrolę ir dujų jungtį rūši su vamzdžiu.
10 metų garantija.

\$495.

Produktinė moderni alyva šildymo saugena
FORTUNA FUEL Co.
Alyva šildymo specialitai
470 Adams Street, Quincy, Mass.
Alyvos burnos aptarnavimas: 24 val. per dieną

Shambhuti — Boston: **436-1204** So. Boston: **773-4949**

COSMOS PARCELS

EXPRESS CORP.

144 Milbury St.
WORCESTER, MASS.
Tel. SW 8-2868

yra vienintelė oficiali įstaiga Worcester, kuri siūntia siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas teritorijas. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai nuveža greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairiausių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvoje, labai žemomis kainomis.

Vedėja B. Sviklienė

Senas parvirsta ir negirtas.

Flood Square Hardware Co.

Bartholomew N. J. ALIENA
622 EAST BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.
TELEFONAS AN 8-4148

Benjamin Moore Dailis
Popieriaus Blauzdos
Stiklas Langams
Viešosios reikmenys namams
Reikmenys plaukams
Viešosios reikmenys dailiai

Telefonas: AN 8-2806

Dr. Jos. J. Donovan

Dr. J. Pašakarnio

IPEDINIS OPTOMETRISTAS

Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Trečiadieniais neįprastai
447 BROADWAY
South Boston, Mass

Už nosies ne tik jaučius vedžioja.

Peter Maksvytis

Carpenter & Builder
49 Church Street
E. Milton, Mass.

Atliks visas patalynės, remonto ir projektavimo darbus iš lauko ir vidaus, gyvenamųjų namų ir biuro pastatų, pagal Jūsų reikavimus. Šaukite viandos iki 9 valandą vakaro.

Telefonas: 698-8675

TEL. AN 8-2124

Dr. Amelia E. Rodd

(RUDOKIUTĖ) OPTOMETRISTE

Valandos:
nuo 10 ryto iki 6 vakaro
Trečiadieniais — uždara
445 BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.

Nerasi medžio be šakos, o E. KARDELIENĖS DAINŲ žmogaus — be ydos.

A. J. NAMAKSY

Real Estate & Insurance
321 Country Club Rd.
Newton Centre, Mass. 02159
Tel. 332-2845



173 Arthur St., Brockton, Mass. 02402. Tel. 586-7209

Laisvės Varpas

LIETUVIŲ RADIO VALANDA

Sekmadieniais 11-12 val.
AM 1,430 KC ir WWEL

Vedėjas PETRAS VISCINIS

ATLAS PARCELS CO.

82 Harrison Street,
Worcester, Mass. 01604
Tel. 798-3347

Tiesiai iš Worcesterio siunčiam įvairius siuntinius į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas teritorijas. Siuntiniai nuveža greitai ir sąžiningai. Siuntiniai nuveža greitai ir sąžiningai. Siuntiniai nuveža greitai ir sąžiningai.

Taipogi tarpininkaujame per tam tikras įstaigas atsiųsti giminės čia pas save į svečius ar nuolatiniams apgyvenimui. Patarnavimas atliekamas greitai ir sąžiningai. Atsilankę jautinsite. Vedėjas A. Schyrinaki

COSMOS PARCELS

EXPRESS CORP.

AND TRAVEL INFORMATION

ĮVAIRIAUSIAS DOVANAS siūntia betarpiškai

IS BOSTONO Į LIETUVĄ ir kitas Rusijos okupuotas kraštus

Pristatymas greitas ir garantuotas

Prekės parduodamos nužemomis kainomis.

Galima užsisakyti rublių sertifikatus, automobilius, šaldytuvus ir pan.

Atidaryta darbo dienomis nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.

o šeštadieniais nuo 8 val. ryto iki 2 val. p.p.

Kitomis valandomis pagal susitarimą telefonu.
389 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Tel. 268-0068

Knyga yra geriausias žmogaus draugas

The Apothecary

LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINĖ

Parduodame tikrai vaistus, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.

Jei reik vaistų — eikite į lietuvišką vaistinę.
Bav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.

384 W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTONE.
Telefonas AN 8-4628

Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v., šaukiamas šventadieniais ir sekm.

M & T OIL CO., Inc.

641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662

South Boston Savings Bank

ALFRED W. ARCHIBALD, PREZIDENTAS

460 West Broadway, South Boston, Mass. 02127.

Skambinkite 268-2500

Bankas atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 9 val. ryto iki 3:30 val. po pietų.

ATIDARYTAS NAUJAS SKYRIUS

740 Gallivan Boulevard, Dorchester, Mass. 02122

Skambinkite 825-9090

Jis atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 10:30 val. ryto iki 5:30 val. vakaro. ŠEŠTADIENIAIS — nuo 9 val. ryto iki 12 val. dienos.

DABAR

už nemažesnius kaip \$1,000 dviejų metų įspėjimo indėlius moka **6%** (iš tikrųjų tos rūšies indėliai duoda 6.27% pelno)

už visus kitus indėlius moka **5 1/4%**

Nuo įdėjimo dienos — Kas mėnuo priskaitomi nuosimčiai — Pilnas draudimas Bankas veikia 109-tuosius metus.

Šio banko direktorių taryboje yra adv. J. Grigalus.

Reikale su tarnautojais galima susikalbėti ir lietuviškai. Turtas (Aseta) yra virš \$274,000,000

Trans-Atlantic Travel Service

DAUGIAUSIA PATYRUSI LIETUVIŠKA TURIZMO ĮSTAIGA

Norintiems keliauti į Europą, Pietų Ameriką, Australiją ar į bet kurį kitą pasaulio kontinentą, praleisti atostogas Floridoje, sauletose salose kaip Havajuose, Karibuose, Bermudoje, aplankyti gimines Lietuvoje ar juos pasikviesti į svečius — geriausiai ir greičiausiai patarnaus TRANS-ATLANTIC TRAVEL SERVICE. Čia visų lėktuvų bilietai (International and Domestic Air Tickets) išrašomi belaukiant — be jokio papildomo mokesčio.

Siūntiant pinigų ir siuntinius į Lietuvą ar perkant prekes tiems siuntinams (skrytės, megztinius, įvairias medžiagas), sąžiningiausiai patarnauja

Globe Parcel Service, Inc.

Rublių sertifikatus, automobilius, motociklus šaldytuvus ir kitus rusiškų prekių užsakymus siųskite savo giminėms tik per

Trans-Atlantic Trading Co

(PODAROGIFTS INC. SKYRIUS BOSTONE)

Darbo valandos: — — — — — 9-5

Ketvirtadieniais 9-6

Šeštadieniais uždaryta

393 West Broadway

So. Boston, Mass. 02127

Telefonas: 268-8764

Visų skyrių vedėja Aldona Adomovaitė